

DI W.DE HILLERN

RIDUZIONE DRAMMATICA

in 4 atti

Lluica

MUSICA

di

A. GATALANE

Mchanstur\_

EDIZIONI RICORDI

(PRINTED IN ITALY)



# LA WALLY

DI W. DE HILLERN

RIDUZIONE DRAMMATICA IN QUATTRO ATTI

DI

# LUIGI ILLICA

MUSICA DI

# ALFREDO CATALANI

**₹3⊞**\$>

# TORINO - TEATRO REGIO

IMPRESA L. CESARI & C.

-<€\$>

Proprietà degli Editori. — Deposto a norma dei trattati internazionali.

Tutti i diritti di esecuzione,
rappresentazione, riproduzione, traduzione e trascrizione sono riservati.



R. STABILIMENTO TITO DI GIO, RICORDI E FRANCESCO LUCCA

DІ

# G. RICORDI & C.

EDITORI-STAMPATORI

MILANO - ROMA - NAPOLI - PALERMO - PARIGI - LONDRA

(PRINTED IN ITALY)

Deposto a norma dei trattati internazionali.

Proprietà degli Editori per tutti i paesi.

Tutti i diritti d'esecuzione, rappresentazione, riproduzione, traduzione e trascrizione sono riservati.

G. RICORDI & C., editori di musica in Milano, nanno acquistato la proprietà esclusiva del diritto di stampa e vendita del presente melodramma, e a termini della legge sui diritti d'autore, diffidano qualsiasi editore o libraio, o rivenditore, di astenersi tanto dal ristampare il melodramma stesso, sia nella sua integrità, sia in forma di riassunto o di descrizione, ecc., quanto dal vendere copie di edizioni comunque contraffatte riservandosi ogni più lata azione a tutela della loro proprietà.

# PERSONAGGI

WALLY	Elisa Petri
STROMMINGER, suo padre	Vittorio Salmasi
AFRA	Zika Monteiro
WALTER, suonatore di cetra	Emma Cisterna
GIUSEPPE HAGENBACH di Sölden.	Luigi Iribarne
VINCENZO GELLNER dell' Hochstoff.	Ramon Blanchart
IL PEDONE di Schnals	Rod. Angelini Fornari

# CORI

Alpigiani - Pastori - Borghesi - Vecchie Contadini - Cacciatori - Giovinotti - Fanciulle di Sölden e dell' Hochstoff.

# **COMPARSE**

Suonatori ambulanti - Contadini Cacciatori di Sölden e dell' Hochstoff.

DANZE DI FANCIULLE E CACCIATORI.

Alto Tirolo. - Epoca 1800 circa.

Maestro Direttore e Concertatore, Arnaldo Conti.

Sostituto, Francesco Romei.

Maestro dei Cori, Giovanni Baravelli.

Scene e Costumi di A. Hohenstein.

Scenografi, Ugo Gheduzzi - R. Goldini.

Vestiarista, Ditta T. Chiappa.

Attrezzista, Rancati & C.

# ATTO PRIMO

Il Paesaggio: L'Hochstoff. — Largo piazzale ingombro da tavole. — A sinistra la casa dello Stromminger; a destra l'alpestre paesaggio sparso di case e di pini. — Nel fondo le altre case dell'Hochstoff in mezzo alle quali serpeggiando passa la strada; poi, più alto, un ponte che unisce due rupi gigantesche dominanti l'abisso profondo dove scorre l'Ache. — A capo del ponte un grande Crocifisso dinaria al quale pende una lampada. — Un sentiero tortuoso, per curve ora dolci, ora aspre, tracciato fra i massi che lo frastagliano, sale alto, ora scomparendo, ora apparendo improvvisamente, e si smarrisce fra le ardite ineguaglianze del paesaggio. — Nell'ultimo fondo le altissime vette del Murzoll e del Similaun coperte di neve. — È il vespro.

Lo Stromminger festeggia il suo settantesimo anno; beve in mezzo ad Alpigiani, Cacciatori, Pastori e Contadini suoi ospiti. — Tavole imbandite, sparse pel piazzale. — Nel fondo un bersaglio; Vincenzo Gellner lo abbatte in onore dello Stromminger con un ardito colpo di carabina. — Nel fondo del piazzale danzano allegramente Fanciulle e Cacciatori. — Gruppi di Contadine stanno loro intorno. — Lo Stromminger, all'alzarsi della tela, è seduto; egli è allegro e un po' alticcio.

(all'ardito colpo di Vincenzo Gellner)

STROMMINGER (si leva della sua poltrona e corre a lui abbracciandolo)

Bravo, mio Gellner!...

ALCUNI (sentenziando)

Bel colpo davvero!...

STROMMINGER (ironico)

Ho inteso dir che a Sölden v'abbia un tale che si vanta il più destro cacciatore e sdegna alter...

(indica sorridendo il bersaglio atterrato da Gellnes) que' facili bersagli!... GELLNER (cupo)

Si... l' Hagenbach !...

STROMMINGER (ridendo più fortemente)

Lui proprio!... Or mi ricordo

ch' io ne conobbi il padre... un orgoglioso...

(ma vedendo Gellner abbuiarsi in volto, tronca il suo discorso)

Al diavol l'Hagenbach e quei di Sölden!...

A te, mio Gellner!...

ALCUNI
(attorniandoli e bevendo)
Bevi!...

. . .

ALTRI

Evviva Gellner!...

Un giovanetto entra dalla destra. È Walter, suonatore di cetra, cantore di fole e di leggende.

STROMMINGER

(vedendolo)

Che cerchi, piccol Walter?...

WALTER (avanzandosi)

La tua Wally.

STROMMINGER (crollando le spalle)

E chi può dirti ov'essa si nasconda?... Se giù alla valle... oppur pe' gli alti greppi... sovra il ramo d'un pino o in una tana?... Che brami tu da lei?

WALTER

Cantiamo insieme.

STROMMINGER

È un bel mestiere per seccar la gente!...

WALTER (piccato)

Eppur, se udiste, una canzon conosco... una canzon si bella...

LE DONNE (a Walter, pressandolo da vicino)

Walter, cantala!...

WALTER (continuando)

...dell'Edelweiss è la canzone!... È un jodler mesto, soave, blando... come un bacio.

LE DONNE

Canta!

LE FANCIULLE (pregando)

Canta!...

STROMMINGER

Pettegole, tacete!

(a Walter)

Ebben, udiam codesta maraviglia!

(tutti circondano Walter; chi siede, chi si appoggia alle tavole; alcuni a gruppi; alcri in discarte soli; Stromminger seduto nella sua poltrona; Gellner a cavalcioni di una panca. — Walter leva la cetra e canta:)

#### WALTER

Un di, verso il Murzoll, una fanciulla,
per un erto sentiero,
moveva il piè leggiero;
lenta ascendeva la montagna brulla!
Giù susurrava il vento;
parea un lontano pianto
tornava allegro canto
e finiva in lamento!...

Co' raggi intanto l'avvolgeva il sole!...
ed ella ognor salla
la solitaria via.

Stavano intorno a lei le nubi sole!...

E poiche giunta fu su l'alto monte
presso alla neve bianca
la pel'egrina stanca

Sciolse le trecce e chinò il bianco fronte. E disse: O figlia candida di Dio risplender t'ho veduta

giù, da la valle muta,

non l'aspro m'atterri lungo pendio, a te qui son venuta,

- esser siccome te bella desio! -

Ed ecco intorno a lei livide e strane figlie apparire, larve sovrumane!... Candide gocce la baciaro in fronte... e la valanga scosse il vecchio monte!... No, non piangete sulla triste sorte della sua morte...

Là, della neve ascosa nel candor vive mutata la fanciulla in fior!...

> GELLNER (con voce soffocata)

(Nuova questa canzon non torna a me!... Ah, un'altra volta il cor per lei battè!)

STROMMINGER

Non c'è che dire!... È veramente bella!

TUTTI

Bella è d'avver!

WALTER (a Stromminger)

Ebben... (1ide) È di Wally!

STROMMINGER

Toh! Di mia siglia (sorpreso) Un canto così mesto?! Giammai l'avrei creduto!...

WALTER

Eppure è suo! -

GELLNER

(Non m'ingannai!... Era il suo canto!... Ohimè, freddo è il tuo cuore come neve, o Wally!)

Dal fondo, oltre il piccolo ponte, echeggiano suoni di corni da caccia e si leva lontano un canto di cacciatori. Ed eccoli apparire pel sentiero, varcare il ponte e avviarsi avvicinandosi alla strada dell'Hochstoff. Alla testa procede un giovane ardito. Come un trofeo costui porta, avvoltolata intorno alla canna della carabina, una pelle di orso ancora gocciante sangue. È Giuseppe Hagenbach di Sölden.

I CACCIATORI
(ne l'alto)

Su cacciator, ritorna! - Cade il sol all'orizzonte; -Le nubi l'aquila fende col vol e riede al monte; -Di roseo si colora l'alpe d'intorno; -Echeggi il corno!

(squillano i corni)

LE DONNE (allegre)

Odi i corni echeggiar!

UOMINI

Son cacciatori

che tornano!

STROMMINGER

(colla voce rauca dell'avvinazzato, sempre seduto)

Ben vengano!...

DONNE

Di Sölden sono di certo!... Allegro è il loro canto! (i Cacciatori appaiono a capo del ponte)

UOMINI

Eccoli là!... Vengono qua!...

DONNE

Già il ponte

varcano!...

TUTTI (riconoscendoli)

È l'Hagenbach!...

STROMMINGER

(si lascia sfaggire un gesto di disprezzo, ma, volto il capo e vedendo i Cacciatori venirsene all'Hochstoff, brontola con voce chioccia)

Colmi i bicchieri!...

I CACCIATORI

(varcano il ponte e si avvicinano all'Hochstoff)

Ritorna, o cacciator! - Il camoscio abbandona già la vallata

e torna al cóvo; - il corno suona all'impazzata; e il tramonto colora

l'Alpe rosea d'intorno;

Echeggi il corno!...

(entrano all'Hochstoff dando fiato nei loro corni, quasi trionfalmente)

STROMMINGER

(levandosi con sforzo e andando loro incontro)

Salute, cacciatori!...

CACCIATORI

E a voi salute!...

STROMMINGER

E fu buona la caccia?...

CACCIATORI

Buona assai...

HAGENBACH

Guardate qua!

(mostra allo Stromminger la pelle sanguinolente dell'orso)

STROMMINGER

(da conoscitore)

Chi fece si bel colpo?

CACCIATORI (ridendo)

Chi?... E lo chiedete?... L'Hagenbach soltanto può tai colpi menar!...

HAGENBACH (mostrando la pelle)

Un solo!... Al cuore!...

STROMMINGER

(guarda muto e immusonito il segno del colpo, mentre intorno a lui un mormorio di ammirazione erompe da tutti)

> TUTTI (all' Hagenbach)

Degli uccisori d'orsi il premio hai vinto!...

ALTRI

Son circa venti bei fiorini d'oro!...

HAGENBACH

(a questi sorridendo sprezzante, canticchiando un brano di vecchia canzone)

Non è l'oro, no, che tenta ai perigli il cacciator... È la gloria che cimenta gli ardimenti alti del cor!...

(Egli siede a cavalcioni di una tavola volgendo in parte le spalle senza accorgersene allo Stromminger; e narra)

Su per l'erto sentier lentamente salia...
e me tentava nella lunga via della caccia il pensier!...
Quand'ecco un urlo fendere l'aër nevoso e, ritto, a me dinante ecco apparir codesto orso gigante!

ALCUNI

E allor?...

DONNE

Spavento!

ALTRI (interrompendolo)
Sul sentier?...

TUTTI

E allora? -

HAGENBACH

Mi arresto!... Guato!... L'abisso ho a manca... ed a destra un fossato e la montagna bianca!... Dunque forza è lottare per la vita chè già l'orso s'avanza!... e me rafforza e inclta la suprema speranza!... Snudo il coltello... m' avvinghio all' irto vello!... Cosi! (descrive col gesto e colle parole) In un laccio d'un lungo abbraccio!... Colle zanne ei m' afferra ed avido le assonda... e già il sangue m'inonda e già quasi m'atterra...

DONNE (impaurite, rabbrividendo)

O supremo momento!...

UOMINI (imponendo silenzio alle donne)

E allor?...

TUTTI

E allora?...

HAGENBACH (rivolgendo le parole alla pelle sanguinosa)

O bruno re, perchè alla selva oscura rivolgi il guardo quasi a un mesto addio?... Perchè in un lungo ed ultimo deslo la tua pupilla si scolora e oscura?...

(con immenso orgoglio, trionfante)

Va per le valli un urlo di dolor!... Rantola l'orso e ne' l'abisso muor!...

(come prima)

Non è l'oro, no, che-tenta ai perigli il cacciator... È la gloria che cimenta gli ardimenti alti del cor!... TUTTI

Evviva l' Hagenbach!

(agitano i cappelli)

STROMMINGER

(provocatore)

Ma si direbbe che gli orsi son creati sol per voi!!

HAGENBACH (volgendosi)

Che dir volete?...

STROMMINGER

Che v'è un uom che s'ebbe molte di queste glorie e... men iattanza!

HAGENBACH (calmo)

E chi è costui?...

(un profondo silenzio si fa intorno ai due)

STROMMINGER

(picchiando colla mano sul suo petto)

Stromminger!

(l'Hagenbach sorride, sorriso che finisce coll'esasperare completamente lo Stromminger che urla)

Sebben vecchio

alla lotta ed alla caccia polsi e braccia ho forti ancor. A voi dica la mia faccia l'ardimento che ho nel cor!...

(l'Hagenbach ride più forte; i Cacciatori lo imitano. — Lo Stromminger gli si avvicina e picchiandogli colla mano sulla spalla)

Ho un consiglio da darti...

HAGENBACH

E qual?...

STROMMINGER

Non ridere!

Potrei farti arrossir!... Se avesser labbra le spalle di tuo padre potrian dirti di Stromminger qualcosa...

HAGENBACH (impallidendo)

Ah! Voi mentite!

STROMMINGER

(fuori di sè gli si avventa contro urlando)

Che Dio mi danni! Niuno ha osato ancora dirmi così!...

HAGENBACH

(afferra lo Stromminger e lo caccia violentemente sotto di sè a terra urlando alla sua volta) Sarò io il primo!...

(quelli dell' Hochstoff con Gellner accorrono in difesa dello Stromminger: i Cacciatori di Sölden si frappongono in soccorso dell' Hagenbach gridando minacciosi)

**CACCIATORI** 

Guai

a chi lo tocca!... Guai!

LE DONNE

(impaurite)

Ciel! Che avverrà?...

Ad un tratto una strana creatura irrompe violentemente in mezzo a quella folla, urtando gli uni, ricacciando gli altri. È una bizzarra fanciulla, bizzarramente vestita; ha i lunghi capelli disordinati e sciolti e intrecciati di edelweiss; le braccia forti, completamente ignude; gli occhi larghi e profondi pieni di fuoco: è la Wally! Vedere suo padre a terra presso all' Hagenbach, afferrare costui alle spalle e cacciarlo con forza lontano così da farlo barcollare, è un colpo solo.

#### WALLY

Chi osò levar sul padre mio la mano?...

HAGENBACH

(furioso si volge; ma vedutosi di fronte una fanciulla, resta sorpreso dapprima, poi, quasi vergognoso balbetta)

Primo ei m' offese!

(La Wally ha riconosciuto l'Hagenbach! Una profonda sensazione di dolcezza passa nei suoi sguardi; impallidisce e rimane immobile, muta, sorpresa, gli occhi suoi fissi nel volto di lui)

STROMMINGER

(che si è intanto rialzato, furioso dice all' Hagenbach)

Va via, accatta brighe!

(e ai Cacciatori di Sölden)

Non c'è più vin per voi!...

HAGENBACH

(guardando bieco la Wally)

Strana creatura!

CACCIATORI (all' Hagenbach)

Vientene via!

STROMMINGER (all' Hagenbach)

Tu?... Non temer!... T' aspetta

ben più d'un orso!...

HAGENBACH

(allontanandosi trascinato via dai suoi)

Maledetto vecchio

che m' hai costretto a un' atto così vile!...

WALLY

(con un gesto ferma l'Hagenbach che si volge sorpreso). (La voce della Wally non è più minacciosa, ma trema così che si direbbe un singhiozzo)

> Non dir così!... Sei giovane... La balda giovinezza più a perdonar che all'odio e al maledire è avvezza...

> > STROMMINGER

Che nenia è questa?... Taci, Wally!...

(la spinge verso casa)

CACCIATORI (trascinano via l'Hagenbach)

Andiamo!...

UOMINI

È tuor di sè lo Stromminger!...

DONNE

Torniamo!

Torniam! È sera!

(e Uomini e Donne se ne vanno, chi da una parte, chi dall'altra).

(La Wally immobile sulla porta di casa ha veduto allontanarsi l'Hagenbach seguendolo cogli occhi, — scomparso, è rapidamente entrata in casa. — Gellner solo è rimasto presso allo Stromminger).

STROMMINGER

(come se rispondesse ad uno sguardo di Gellner)

L' Hagenbach ?... L' abborro!

GELLNER

(strisciandogli vicino)

Che val l'odio del padre allor che i figli...

STROMMINGER

(lo guarda, poi ripete)

I figli?...

GELLNER

(sorride ironico)

Non vedeste?...

### STROMMINGER

Non comprendo!

### **GELLNER**

Che vostra figlia è innamorata pazza dell' Hagenbach!...

STROMMINGER
(scosso, livido)
Tu scherzi?...

GELLNER

O non l'udiste?

Nella sua voce dianzi v'eran lacrime!

STROMMINGER

È ver!... Che così fosse or mi ricordo!

GELLNER (con impeto)

Il sol pensier che vostra figlia sposa esser possa di lui m'è tal martirio che maggiore non v'ha...

### STROMMINGER

Tu mi fai ridere.

Mia figlia?... Sposa a lui?... Prima ch' ei l'abbia!... (poscia a un tratto interrompendosi, colpito da nuova e subita idea, si avvicina a Gellner, lo fissa in viso e gli dice)

Vedo!... Comprendo!... L' ami!...

e prima che Gellner abbia potuto dire una parola, il vecchio Stromminger grida verso la sua casa, chiamando)

Wally !...

(Wally appare sulla porta)

Wally,

Vincenzo Gellner t'ama!... Sei sua sposa!... E dentro il mese si faran le nozze.

(e lentamente si allontana lasciandoli soli)

WALLY

(calma a Gellner)

Sei tu che domandata hai la mia mano?

**GELLNER** 

(cogli occhi a terra)

Ei mi lesse nel cuore il mio desio...

WALLY

(avvicinandoglisi)

Gellner... ti prego...

GELLNER (immobile)

Parla!...

WALLY

Tu sei buono

e un amico ti credo...

GELLNER

Ebben?...

WALLY

Rinunzia

a me!

**GELLNER** 

Perchè?

WALLY (risolut2)

Non t'amo!

GELLNER (con slancio)

Ebben?... Che importa?...

T' amo ben io!... E sei dentro al mio cuore così che tutto tuo è il mio pensiero!...

(quasi piangendo)

Mi avvolge come un' onda affannosa l'amore, o Wally!... È amor!...

A me freme d'intorno una ebbrezza profonda!...

A questa voce ardente che ci chiama

l'anima tua, deh, schiudi, o Wally, ed ama!...

Ah, una lunga carezza... un' ebbrezza infinita...

eterna giovinezza sarà la nostra vita!

WALLY

(lo guarda negli occhi, fredda, altera, spiccando le parole) Non t'amerò giammai,... giammai, m'intendi?...

GELLNER

(stendendo le braccia a lei e con voce piena di singhiozzi)
Ascolta, Wally... ascolta... ancor ti prego...

WALLY

Non t'amerò giammai!...

GELLNER

Ebben... ti voglio!

Devi esser mia!...

WALLY (con accento selvaggio)

Giammai! Giammai!... Son libera come la luce... e il vento...
Le tue minaccie, o Gellner, non mi fanno spavento!...
Come la rupe d' Oetz
è fermo il mio voler!...

STROMMINGER (rientra dal fondo e si avanza tranquillamente)

Ebbene, o mie colombe?...

WALLY (risoluta)

Udite, o padre!

Non l'amo e non lo voglio!

STROMMINGER

Non lo vuoi?...

WALLY

Nol voglio!

STROMMINGER

Wally, bada!

WALLY

Non lo voglio!

Sgozzarmi sull'altar più facil cosa a voi sarebbe!... Immutabil son io! No! Non m'avrà giammai!

STROMMINGER

Wally !...

WALLY

Giammai!

(passa fra questi tre personaggi un momento di silenzio, lungo, profondo. Il vecchio Stromminger questa volta sa frenarsi. Rivolto alla figlia, le dice)

STROMMINGER

Vedi?... Già cade il di! Pria che rintocchi l'Avenmaria ti accingi ad obbedir...

oppur... tu te ne andrai!... La casa mia si chiuderà per te!...

(a Gellner)

Gellner, vien via!...

(entrano in casa. - Suona l'Avemaria).

WALLY

(rimane un po' pensierosa, poi si scuote, si guarda intorno)
Ebbene?... Andrò!... Andrò sola e lontana
come va l'eco della pia campana...
là, fra la neve bianca;!...
là fra le nubi d'or;!...
laddove appar la terra
come una ricordanza;...
ove anche la speranza
è un rimpianto o un dolor!...
O de la madre mia casa gioconda,
la Wally se ne va lontana assai,
e forse a te più non farà ritorno,
nè più la rivedrai!...
a fermo è il piè!... Già la campana pia

Ma fermo è il piè!... Già la campana pia suona... Partiam... che lunga è la mia via!...

Dal fondo intanto scendono, avviandosi alla chiesuola dell'Hochstoff, Pastori e Contadini, Vecchi e Vecchie. Con loro è Walter. — Nell' attraversare il piazzale costoro si imbattono nella Wally.

DONNE (sorprese)

Ad ora così tarda e così sola, Wally, ove vai?...

WALLY

Mio padre m' ha cacciata!

TUTTI

Tuo padre ti ha cacciata?!...

WALLY

Vuol ch'io sposi

Vincenzo Gellner.

UOMINI

Dove te ne andrai?...

WALLY

(fieramente, colla fronte alta, e colla mano ferma, additando) Lassù!... Su l'erte vette andrò lontana, come va l'eco della pia campana.

DONNE

Resta con noi stanotte...

UOMINI

Partirai

col sole domattina...

WALLY

Io vuò partire col sole che tramonta, ne l'ardente agonia rimpianta dalle squille di questa Avemmaria...

Ho fretta d'arrivar laddove stende la libertà ver me le braccia!... Addio!...

WALTER

Sola non partirai!... No!... Tuo compagno sarò!... Farem la strada insieme!...

WALLY (commossa)

Insieme

Farem la strada!... E canteremo!... Addio!

(Le campane suonano ancora l'Avemmaria! È la notte! La Wally e Walter s'allontanano pei sentiero. Pel piazzale Pastori e Contadini si inginocchiano a pregare! — La Wally e Walter scompaiono dietro le case dell'Hochstoff. Si sentono le loro voci intuonare la canzone del·l'Edelweiss, perdersi a poco a poco pel silenzio della notte. Sul ponte, la lampada del Cristo è accesa e gitta una tremula luce rossastra intorno a sè).



10002

# ATTO SECONDO

Il Paesaggio: La piazza di Sölden. — Nel fondo la Chiesa alla quale si accede per un' ampia gradinata. — Da una parte all'altra, traversalmente, corrono striscie di tela colorata che ricoprono la piazza in parte (la parte riservata alle danze pubbliche). — L'osteria dell'Aquila è a destra. — Le finestre, la porta, le tavole, le panche, tutto vi è coperto ed ornato di rami frondosi e di fiori. — Anche dalle finestre e dai ballatoi pendono drappi a colori, fronde, ghirlande. — È tutto un paese vestito da festa! — È il Corpus Domini.

La piazza è gremita di gente; chi va e chi viene; chi si da al discorrere; chi saluta e passa; chi ride; chi si trattiene a crocchi. — Tutti i variopinti e pittoreschi costumi del Ti-

rolo vivono e si muovono nella piccola piazza.

Ecco là, il Pedone di Schnals già seduto davanti ad una enorme tazza di birra, in mezzo a un crocchio di giovanotti, che beve, ride, discute e qualche volta alla bell' Afra tutta in faccende (la padrona dell' osteria dell' Aquila) mormora parole che eccitano la facile allegria dei suoi ascoltatori! — Là, in disparte, c'è anche Gellner, anch' egli vestito a festa, ma triste, sinistro, taciturno. Come egli è cambiato in un anno! (poichè è passato già l'anno dalla sera che, all' Hochstoff, fu respinto dalla Wally e costei dal padre messa alla porta).

ALCUNE FANCIULLE
(attraversano la piazza e susurrano fra loro)

Entro a la folla che intorno si aggira, ne' di di festa, è bello il passeggiar...

(le loro parole si perdono)

ALTRE FANCIULLE (si succedono gaiamente ridendo)

Là v'è un garzone che per me sospira!...

(alcune additandolo)

Là ve n'è un'altro che mi stà a guardar!...

<sup>(</sup>al passare delle fanciulle avanti alla tavola dove siede, beve, sogghigna e fuma il pedone di Schnals).

# I GIOVANOTTI (che gli stanno intorno, osservano)

Ah, inver s'io mi dovessi ora ammogliar, di queste mogli, affè!, non ne vorrei Son volubili troppo nell'amar... e una fraschetta in casa non torrei!

### ALCUNE VECCHIE

(attriversano la piazza e si avviano alla Chiesa, sogguardano brontolando le belle ragazze)

Già le campane suonano —

— e le preghiere echeggiano...

Esse Dio non ascoltano —

— ma ridono e cinguettano...

e a nulla... a nulla pensano —

— che al sol piacer, le frivole...

ed alle vesti e ai bindoli —

- che intorno a lor svolazzano!

ALCUNI BORGHESI (sorridendo malignamente)

O nonne venerate — perchè con tanta suria alla chiesa ne andate?...

Tanti anni son passati — che le colpe e i peccati di vostra gioventù perfin lo stesso Iddio — già non ricorda più!...

LE FANCIULLE (frettolose si avviano alla Chiesa)

Ecco suona la squilla mattutina!
È il di di festa;
e i bei garzoni veston gai corsetti
e portano berretti — piumati sulla testa!

## I GIOVANOTTI E I BORGHESI

Ecco suona la squilla mattutina!

È il dì di festa;
e le ragazze di nastri e d'orpelli
intrecciano i capelli — se ne ornano la testa!

IL PEDONE DI SCHNALS (rivolgendosi ai vicini)

Or, per la via, me ne ho incontrate assai brigate allegre e giovinette belle!...

I GIOVANOTTI (che l'attorniano si levano da sedere)

Giorno è per noi di festa e d'allegria, ed è nostro piacere, in compagnia, ber del buon vin,... le belle corteggiar... cantar... danzar... e amar!...

IL PEDONE

(a un tratto si leva, guarda per la piazza e addita Walter che tutto in fronzoli se ne viene oc hieggiando, curioso e un po' spavaldo, le donne)

Vedetelo venire il piccol Walter Tutto vestito a sesta.

> VECCHIE E FANCIULLE (scontrandosi con Walter mentre s'avviano alla Chiesa)

> > Oh!... Il bel corsetto...!

I GIOVANOTTI (beffardi)

Il piccol seduttore!...

IL PEDONE (ironico a Walter)

O che già fate l'occhietto moribondo a maritate?...

WALTER (stizzito, al Pedone)

Ognun fa quel che più gli piace!... A voi il ber?... E a me le belle donne e amar!...

IL PEDONE

Or or la tua padrona io m'ho incontrata che a Sölden se ne vien...

WALTER (punto)

Non ho padrone!...

IL PEDONE (sogghignando)

Eh, via !... Colei, vuò dir, che così ricche vesti ti diè !...

WALTER (furente)

La Wally è sol mia amica!...

Intanto Hagenbach si è seduto ad una tavola avanti all'osteria dell'Aquila. Afra accorre sorridente, felice... Tutti si fanno intorno all' Hagenbach; chi gli stringe la mano, chi lo saluta, chi beve con lui.

GIOVANOTTI

(continuando il discorso col Pedone. - Hagenbach parla con Afra)

E avrem la Wally?

IL PEDONE

Sì; ora che il diavolo ha via portato seco il vecchio Stromminger essa corre le feste e si diverte!

GELLNER

(lanciando un' occhiata sinistra all' Hagenbach)

(La sciagurata!... qui ne vien per lui!...)
(gli sfugge un gesto di minaccia, poi a un tratto si leva e si perde nella folla)

IL PEDONE (continua, aizzando i Giovanotti)

Avanti, giovanotti!... È un bel partito?... La mano della Wally è una cuccagna!

HAGENBACH (con disprezzo)

No!... Una moglie così non la vorrei!... Colei non per l'amor... per l'odio è fatta!...

ALCUNI GIOVANOTTI (scimiotteggiando Hagenbach)

No! Una moglie così non la vorrei!...

IL PEDONE (malizioso, rimbeccandoli)

L' udii dire e ridir che nessun uomo un bacio sapria torle...

GIOVANOTTI

L' orgogliosa!...

HAGENBACH (con fatuità)

Vuò rivederla e... vuò con lei danzar!...

(intanto le Vecchie e le Fanciulle sono entrate in chiesa. Gli Uomini, tornati a sedersi alle tavole dell'osteria, bevono e giuocano)

AFKA

(facendosi vicina all' Hagenbach con voce carezzevole)
No!... Coll' amore tu non dei scherzar...
Invan resiste a un suo volere il cuor!...
Il pianto a ogni pupilla sa strappar...

No, tu non dèi scherzare coll'amor!

HAGENBACH (crollando sprezzante le spalle)

Ah! Ridere mi fate!... Io tremar?... È troppo fermo entro il mio petto il cuor! Colle orgogliose piacemi scherzar ma il cuore ho chiuso a le malle d'amor!

WALTER

(che è ritornato, udendo parlare della Wally, esclama in atto di sfida)

Nessun saprà la Wally far piegar

nè al labbro un bacio sol torle d'amor!

Essa ha vaghezza solo di celiar,

ma a le malle d'amor chiuso ha il suo cuor!

IL PEDONE (facendo della filosofia)

Ai giovanotti piace lo scherzar!... Badate, ohimè!, che assai scaltro è l'amor!... Se alle donne la testa fa girar, l'uomo che inebria impazza di furor!

(Frattanto, dalle tavole ove ferve il giuoco, scoppiano lunghe e tumultuose risate, troncate bruscamente dalla esclamazione di:)

WALTER

Eccola qua! (infatti è la Wally! A questo grido di sorpresa ne segue un altro di ammirazione)

I GIOVANOTTI
(mormorano)

La bella creatura!...

AFRA

(all'Hagenbach che studiatamente non si volge a guardare) E che arie da regina!... E che bel vezzo di perle intorno al collo!

WALTER
(muovendole incontro)

Alfin, sei giunta!

La Wally è superbamente bella e superbamente vestita di una ricca veste di velluto, ed ha uno splendido vezzo di perle al collo. Alcune amiche l'accompagnano.

WALLY
(a Walter)

Sei tu, mio Walter?

ALCUNI GIOVANOTTI

(alla Wally)

Benvenuta, Wally,

se per danzar tu vieni...

WALLY (interrompendoli)

Perchè no?

(ad un suo cenno, Afra si toglie dall'Hagenbach e rientra portando una tazza alla Wally, por ritorna presso a Giuseppe. — La Wally la segue coll'occhio, si avvede della presenza dell'Hagenbach e depone senza bere la tazza)

ALCUNI GIOVANOTTI (corteggiando la Wally)

Di!... Danzerai con me?

ALTRI

Poi con me pure?

WALLY

Io danzerò con chi vorrà il capriccio... pel piacer di danzar!

IL PEDONE (intervenendo)

Anche la danza

del bacio?

WALLY (provocante)

So che le fanciulle vostre nascondono la voglia che han di baci ne l'uso di tal danza!... Io, no!... E poi...

IL PEDONE

E poi?...

WALLY

Non facil cosa saria forse strapparmi un solo bacio!...

IL PEDONE (insistente)

E se ciò fosse?...

WALLY

Finor non m' han baciata
che i rai del sole, il vento,
la rugiada imperlata,
le stelle in firmamento;
m' ebbi il bacio del fiore;...
m' ebbi il bacio del prato;...
della neve il candore
il bacio suo m' ha dato;
mi dier baci coll'ali

# gli augelli del Signor... Solo baci immortali la Wally ebbe finor...

(e la fanciulla, accesa nel volto e negli occhi, rimane come assorta; poi, a un tratto, la sua fronte candida si abbuia. Il suo sguardo corre ad Afra e a Giuseppel Parlano... non si curano di lei. Un lampo vibra nella sua pupilla, ed è quasi in atto di stida che ai Giovanotti lancia queste parole così piene di disprezzo)

Così prezioso don qual uomo mai potria rubarsi?

IL PEDONE

E se alcun lo potesse?

WALLY

Quell' uom?... Sarebbe mio!

(prende il braccio di Walter e si allontana).

(Passando vicino all'Hagenbach, lo guarda prima con civetteria, poi con uno sguardo profondo così che egli ne è scosso).

IL PEDONE

Su! giovinotti!

Coraggio dunque! Il bacio de la Wally val la cuccagna!

(dalle porte aperte della Chiesa si ode la lenta armonia dell'organo)

ALCUNI
(avviandosi)

È l'ora della Messa!

ALTRI
(avviandosi)

In chiesa andiam.

ALTRI

Andiam... poscia a la danza

ci rivedremo!

(entrano in chiesa).

(Afra e l'Hagenbach si salutano. - Afra rientra nell'osteria).

HAGENBACH

(Incamminandosi alla chiesa)

Ancora quel suo sguardo!...

(entra in Chiesa. — Walter e la Wally che si è attardata colle sue amiche per acconciarsi il velo, stanno pure per entrarvi, quando da una viuzza di destra sbuca fuori Gellner il quale impedisce loro il passo. Wally si ferma, fa segno a Walter di voler rimaner sola, e freddamente rivolgendosì a Gellner)

WALLY

Sei tu?!...

GELLNER

Son io...

WALLY

Da che son la padrona tu sol, dei miei, non sei venuto a me.

**GELLNER** 

Io non l'osai.

WALLY

Non t'ho dimenticato! Un di tu fosti sordo a' preghi miei ed a' miei pianti... Io fui per te cacciata... Orben, oggi io te caccio! Però... ingrata esser non vuò...

(gli stende una borsa di denaro)

Prendi!... È danaro!... E vanne!

**GELLNER** 

Nulla voglio da te...

(con un gesto allontana la borsa che la Wally gli porge, e poi risoluto)

Io t'amo ancora

e più di prima ti amo!... Deh!... mi guarda come io per te mi struggo in desiderii.

WALLY

(torturandolo femminilmente)

Cantava un di mia nonna questa canzone strana:

«Fatto è il mondo così:

«Non v' ha più fiera voluttà in amore

«che odiare l'uomo che vi ha dato il cuore. -

«Piangi, garzone?... E tu bel Cavaliero,

«perche si triste e cupo è il tuo pensiero?...
«Nerina si rifiuta a la tua brama?...

«Ti deride, se soffri, la tua Dama?...

«Fatto il mondo è così:

«Amore al riso sempre il pianto unl!

(ride, provocandolo)

GELLNER

(cogli occhi pieni di lacrime e colla voce piena di preghiere)

Non ridere!...

WALLY

Oggi sono allegra assai!...
GELLNER

No... non lo dir!...

(fissandola in viso)

WALLY (tornando seria e turbata)

Che ne sai tu?...

**GELLNER** 

Rispondi...

perchè, così selvaggia un di, ti adorni ora di perle e per le fiere corri!... Dietro all'amor tu corri...

WALLY (interrompendolo impetuosa)

Non è vero!

GELLNER (implacabile, investendola)

Menti!!... Il tuo cor per me non ha secreti...

(le si avvicina, ed abbassando la voce sussurra)

Sai tu perchè ti ottenni da tuo padre?...

Perchè gli dissi che Giuseppe amavi!...

WALLY

(con impeto selvaggio e feroce, come una imprecazione)
Ed è per me un'ebbrezza il tormentarti!...

**GELLNER** 

Mi fai pietà!...

(la sua voce è grave eppur dolce)

Se tu, Wally, sapessi dimenticare!... Ah... vivere felici!...

(interrompe il discorso, e con immenso slancio:)

Schiavo dei tuoi begli occhi

ai piedi ti starei

e, pregando a ginocchi, come si prega Iddio, ti adorerei!...

(si inginocchia baciandole la veste, poscia, con immenso trasporto)

...e una lunga carezza... una ebbrezza infinita... eterna giovinezza sara la nostra vita!...

> WALLY (cupa)

Suvvia... Ti leva!... A che pregar?... Non t'amo.

(dopo un momento di silenzio e di riflessione)

È ver!... Giuseppe... io l'amo.

#### **GELLNER**

(levandosi con impeto; fuori di sè)

Maiedetta!

Ma non l'avrai chè già vicino è il giorno de le sue nozze!...

(ride quasi in uno spasimo di ferocia)

WALLY

(crollando le spalle)

Ah, no! Gellner, tu menti...

Per torturarmi menti...

GELLNER

Alla bella Afra

chiedilo dunque.

(Wally, colpita, impallidisce, le forze a un tratto le mancano e si appoggia barcollando ad una tavola)

GELLNER

Ed or?... Perchè non ridi?...

WALLY

(angosciata, ripensando)

Eran poc' anzi là!... Stretti a colloquio sorridean fra loro, e le lor teste si toccavan così che (Vergin santa!) si saria detto che scambiasser baci!...

(un singhiozzo le strozza la voce)

#### GELLNER

Cantava un di mia nonna questa canzone strana... «Fatto è il mondo così...

«Nerina si rifiuta a la tua brama?

«Ti deride, se soffri, la tua Dama?

«Fatto il mondo è così:

«Amore al riso sempre il pianto unl!

WALLY

(minacciando)

Ma ancor sua moglie Afra non è... Ed io l'amo! L'amo!... e nessun può legger nel destino.

<sup>(</sup>È fuori di sè: acciecata, pazza, batte sulla tavola dove sta ancora la tazza che Afra le aveva portata. — Afra accorre. — La Wally è così agitata che non si avvede che già dalla Chiesa esce la gente e che la piazza ritorna piena di voci e di moto).

**AFRA** 

Che brami, Wally?

WALLY

(afferrando la tazza la getta violentemente contro terra così da imbrattarle la veste e grida)

Invero che tal broda

solo i tuoi ganzi posson trangugiare!

AFRA

Ahimè!

(prorompe in lagrime)

TUTTI

(frapponendosi)

Che avvenne, Wally?... Parla!...

WALLY

(tornata calma e sorridente)

Nulla!...

(ad Afra)

Ed ora perchè piangi?... Non temete!...

(ai Giovanotti che si sono intromessi fra lei ed Afra)

Come si asciughin gli occhi a le fantesche io so!...

(e avvicinandosi ad Afra con finta dolcezza, leva dalla borsa una moneta e la lascia cadere ai suoi piedi, dicendole)

Toh!... Ridi!...

(Uno si avanza lentamente, si avvicina ad Afra, si abbassa e raccoglie la moneta d'oro. È l'Hagenbach).

HAGENBACH

(gettando la moneta ad alcuni Suonatori girovaghi)

È la ricca padrona

de l' Hochstoff che vi paga... Orsù !... Orsù un ländler de' più gai !...

TUTTI

Evviva l' Hagenbach!...

WALLY

(Povera me!... Vincenzo ha detto il vero!)

(ma, calma, altiera, sorridente in viso, essa si avvicina a un crocchio dove sta Walter).

HAGENBACH

(ad Afra consolandola)

Non piangere, Afra... Ti vendicherò!

# ALCUNI GIOVANOTTI (all'Hagenbach)

Vieni a danzare!

HAGENBACH

Si!... Danziam... Ma prima facciamo una scommessa...

I GIOVANOTTI

Qual?... Sentiamo!

HAGENBACH

Dieci fiorini d'oro che alla Wally un bacio strapperò!...

I GIOVANOTTI (ridendo)

Scommessa strana!

HAGENBACH

Ebben?

I GIOVANOTTI

Sia pur!... Teniamo!...

La piazza, in un batter d'occhi, si è mutata quasi in una immensa sala da ballo. Le tavole riunite servono da palco pei suonatori. Sulle panche, disposte a collana, seggono i vecchi, le vecchie e i borghesi. Le fanciulle prendono il braccio del Giovanotto che le invita. L'Hagenbach, levatosi il cappello, ne toglie la penna d'aquila e ve la rimette, ma al rovescio, il che significa nei costumi di Sölden che qualunque giuramento, qualunque promessa, qualunque parola, se la penna è al rovescio non ha valore. Nessuno se n'è accorto, eccettuato Gellner che, confuso nella folla, presso al palco dei suonatori, non ha mai staccato lo sguardo dall'Hagenbach.

#### **GELLNER**

(vedendo infatti l'Hagenbach attraversare la piazza alla volta della Wally, si avvicina a lei rapidamente, sussurrandole all'orecchio)

Bada, Wally!

HAGENBACH

(avvicinandosi grazioso alla Wally)

Danzar con te da tempo desiavo...

WALLY (lusingata)

Se il vero dici!...

HAGENBACH (come se giurasse)

È il ver!...

WALLY (guardandolo dubbiosa)

Pure... i tuoi occhi

mi guardano con foschi e strani sguardi!...

(altro gesto di giuramento da parte dell'Hagenbach) (La Wally soggiunge con tristezza)

L'ingannarmi crudel saria...

HAGENBACH (trascina dolcemente con sè la Wally)

Danziamo!...

(comincia il ländler. Anche il Pedone e Walter danzano. - Al momento di lanciarsi, l'Hagenbach si ferma; la Wally sorpresa lo guarda)

HAGENBACH

M'odi, Wally!...

WALLY

Che brami ancora?

HAGENBACH

Bramo

con te danzare la danza del Bacio!...

WALLY

Quale capriccio!...

HAGENBACH

Agil tu sei e forte... Bramo con te lottare... ed esser vinto.

WALLY

Quale capriccio!... Qui!...

HAGENBACH

Hai tu paura? (sorridendo la trascina con sè danzando)

### I CANTI DEL LÄNDLER

Già il canto fervido — vola per l'aere; come di rondine — leggiero ha il vol, e i trilli modula — dell'usignol.

Agili, rapide — le corde fremono...

cercano il cuor;
i fiori olezzano — fremon ne l'aure
inni di amor.

La lotta del bacio ferve ancora accanita nel fondo. Ad un bacio côlto, risa, applausi. — Risate lunghe accolgono la vittoria di Walter. — Ogni bacio dato è una coppia di danzatori che scema. Oramai pochissime continuano. Ma l'attenzione del Pedone e dei Giovanotti che hanno udita la scommessa è per l'Hagenbach e la Wally, attenzione stuzzicata dai due pel loro contegno. Si direbbe che danzino senza accorgersene e spesso cessano di danzare per parlarsi, quasichè l'armonia che li conduce non sia già quella degli istrumenti, ma quella che esce dalle loro labbra.)

### HAGENBACH

(ad un tratto eccitato da alcune parole della Wally, cessa di danzare e turbato le dice)
No!... Parla!... Parla!... Vuò saper!... Dicevi? —

### WALLY

(continuando il discorso quasi suo malgrado)

...posar sovra il tuo petto... scordare il mondo e Dio... sempre al tuo cor vicina... questo era il sogno mio, e la torva miseria de la mia breve vita eternar de' tuoi baci coll'ebbrezza infinita...

### HAGENBACH (sorpreso, commosso)

Or chi detto m'avria che nel tuo cuor, fanciulla, vi fosse un paradiso?... Io vi ho creduto il nulla!

# WALLY (continuando)

...poi... m'hanno detto un giorno che odiata ero da te...

#### HAGENBACH

(turbato, con calore, interrompendola)

No... Non t'ho odiata mai... Lo giuro... Credi a me!... (e stringendola a sè ritorna al landler)

# GIOVANOTTI (mormorano)

Arte è malvagia, il bacio aescar colla parola, Vincere al dolce gioco deve la danza sola!

### VECCHIE (intervengono, sentenziando)

No, non è ver! Diritto di ognuno è la favella! È l'arma più cortese che fa la lotta bella... HAGENBACH

(ad un tratto si arresta nuovamente; questa volta egli cerca di sciogliersi dalle braccia della Wally; è pallidissimo)

No!... Non vuò più danzar!...

WALLY

(trattenendolo e continuando a parlargli, scherzosa, eccitandolo)

Al mio labbro di rosa

Non giunge il labbro timido di bocca paurosa...

HAGENBACH

(ancora più turbato e tremante)

Cessiam!... Da te son vinto!

WALLY

Perchè allor, m'hai sfidata e la gloria hai bramato d'avermi tu baciata?
(il länder si è fatto affannoso; nel fondo della scena si danza ancora)

HAGENBACH

(con impeto, stringendosi alla Wally)

Perchè?... Perchè dimandi?... Perchè Wally sei bella... Perchè hai profondi sguardi... soäve la favella...

Ne' candidi tuoi denti v'è una malla ascosa...

V'è la vita e l'amor nel tuo labbro di rosa!...

Ah, Wally, in nodo ferreo l'anima tutta allaccia questa tua treccia morbida, che a te stretto m'abbraccia!...

(a questo punto il Pedone si stacca dal gruppo dei Giovanotti, che si interessano alla lotta fra l'Hagenbach e la Wally, e portandosi nel fondo stuzzica anche la curiosità delle donne narrando loro la scommessa. A poco a poco tutti si avvicinano ai due amanti circondandoli)

WALLY

No!... Taci!... Udirti più non voglio... Tu menti!...

HAGENBACH

(arrestandosi bruscamente, colle lagrime agli occhi)

Lo giuro!...

WALLY

Non giurare!...

HAGENBACH

Lo giuro!... È il vero!... Senti...

WALLY (livida in viso)

Ad un'altra fanciulla il tuo amore hai giurato... E giuri?... Tutto io so!... Sei già il suo fidanzato.

## HAGENBACH

Ah, tu, da un' ora, Wally, con tormenti d'inferno mi torturi!... m' uccidi!... di me ti prendi scherno!

WALLY (cogli occhi pieni di pianto)

Scherno di te?... Non vedi che t'amo e in te rapita tutta ne' tuoi accenti vivo una nuova vita...

HAGENBACH (affascinato, tremante)

Ma... allor... perchè mi nieghi d'un bacio tuo l'ebbrezza?

WALLY (con un lamento)

Ohimè!... Tu mi fai male!...

HAGENBACH (sussurrando con violenza)

Del tuo bacio m'inebria!...

Così!... Così... ti voglio!... Mia Wally!... Sempre!...

WALLY (con un sospiro si abbandona a lui)

Prendimi! -

(l'Hagenbach la bacia sulla bocca. — Un urlo confuso di applausi, di grida beffarde, di risa scuppiano come un uragano intorno)

TUTTI

La Wally fu baciata!... Ed Afra è vendicata!...

(i Giovanotti circondano l' Hagenbach, che li guarda come trasognato, ricordando la scommessa)

WALLY

(scossa a quelle risa, guarda l'Hagenbach, non comprendendo)

Che dicono costoro?... E perchè ridono?...
(i Giovanotti trascinano verso l'osteria dell'Aquila l'Hagenbach)

GELLNER

(accorre con Walter presso alla Wally)

Disgraziata! Perchè non m'hai creduto?...

WALLY (ancora dubitando)

Ah!... Fu crudel vendetta?... Ei m'ingannò?...

GIOVANOTTI

A bere!

IL PEDONE

A bere!...

# GIOVANOTTI (ad Afra)

Afra, il miglior tuo vino!...

(La Wally, gli occhi vitrei, livida, senza lacrime, guarda avanti a sè... Geliner e Walter la circondano; ma ella non vede che uno... Un uomo che le volge le spalle... Quasi spera ancora!... Ed ecco invece le Vecchie, le Fanciulle, tutte le Donne di Sölden che la attorniano, beffarde, sogglignunlo)

## LE DONNE DI SÖLDEN

Se un marito torrai, tu pure a lui Wally un bacio porterai che Dio non benedi!...

GELLNER (allontanandole; alla Wally)

Su!... Vieni!... Andiam!...

(additandogli l'Hagenbach che cerca di stordirsi bevendo)

Guardalo là!... Lo vedi?

IL PEDONE

(toccando la sua colla tazza dell'Hagenbach)

Non v'è maggior piacer d'un ben colmo bicchier. Ah si! credete a me, altro non v'è!

(vuota la tazza, gridando)

Io bevo ali'Hagenbach...

GIOVANOTTI

Evviva l'Hagenbach!

WALLY

(cogli occhi fissi su l'Hagenbach afferra pel braccio Gellner e gli dice) Mi vuoi tu ancora?...

GELLNER

Si!

WALLY

(sempre cogli occhi sull'Hagenbach e con voce ferma)

Lo voglio morto!

# ATTO

Il Paesaggio: L'Hochstoff. — La scena è divisa. A destra la casa dello Strommi er parte una via dell' Hochstoff fiancheggiata a sinistra da case. Dalla via si entra na Nell' estremo orizzonte, come nel primo atto, ma da un diverso punto di vist il che vi conduce non è che una continuazione della via dell' Hochstoff. — Cad la

Nella camera della Wally.

(La camera è immersa in una profonda oscurità).

Walter apre la porta della camera e vi lascia passare la Wally, seguendola; poi richiude la porta e accende una lampada. — La Wally rimane immobile in mezzo alla stanza.

WALTER

Fa core, Wally!

WALLY (sempre pensierosa)

Hai tu veduto Gellner?

No!... Forse a Sölden passerà la notte.

WALLY

Non l'hai veduto dunque?

(La Wally si leva il vezzo di perle, e lo guarda sorridendo amaramente; poi con un gesto di disprezzo lo getta sopra una tavola, e siede annodandosi i capelli che disordinatamente le scendono sulle palle. Walter la guarda addolorato).

WALTER (con tenerezza)

Wally!

WALLY (interrompendo)

Taci...

Che è questo? Ascolta!...

# ΓERZO

(ora della Wally); sul davanti l'interno della camera da letto della Wally. - Dall'altra amera della Wally da una piccola porta. Due finestre stanno ai lati di questa porta. - Murzoll, il Similaun. Il ponte rimane assai più vicino agli spettatori, e il sentiero sera. Davanti al Crocifisso la lampada è accesa.

# Nella strada.

(Ritornano a gruppi quelli dell' Hochstoff che sono andati alla festa di Sölden. Tornano a coppie di quattro, di sei, Uomini, Donne; se ne vengono lentamente pel ponte, e silenziosi rincasano. Ultima si vede tornare la Wally, accompagnata dal piccolo Walter. La Wally è ancora vestita della splendida veste di velluto, ma i fiori che l'adornavano sono tutti strappati. Essa è assorta in pensieri che l'addolorano, e affannosamente cammina, quasi inconscia di sè, seguendo il piccolo Walter).

(Vincenzo Gellner viene dal fondo, passa lentamente per la via dell'Hochstoff, ed entra in una delle case che la fiancheggiano. La notte è scesa oscurissima).

Dietro il ponte della Ache si ode avvicinarsi poco a poco una canzone. È il Pedone di Schnals, mezzo ubbriaco, che canta.

# Nella camera della Wally.

(Walter apre una delle finestre e sta ad ascoltare; poi richiude

WALTER

È un ubbriaco

che canta...

WALLY
(che si è alzata, agitata, ad ascoltare, ritorna a sedere mormorando
È ver!... Pareami un lamento!

WALTER
(con affetto e quasi supplichevole)
Vuoi che con te rimanga questa sera?

No, voglio restar sola... te ne prego.
(Walter bacia la Wally, ed esce per una porta interna a destra).

<sup>(</sup>La Wally è agitatissima, ad ogni istante paurosa tende l'orecchio; vorrebbe pregare, ma non può. Finalmente dà in un pianto dirotto, e, la testa tra le mani, si lascia cadere in ginocchio a piè del letto).

# Nella strada.

Egli traversa il ponte, e se ne viene a sghimbescio verso l' Hochstoff.

IL PEDONE

Non v'è maggior piacer d'un ben colmo bicchier. Ah si! credete a me, altro non v'è!

Gellner, all'udire la voce del Pedone esce dalla casa ove era entrato poc'anzi, ne chiude la porta con gran precauzione, poi, quasi strisciando per la via, va a porsi allo sbocco del sentiero).

IL PEDONE (scendendo il sentiero)

Così sempre giocondo è questo falso mondo. Se l'amore t'inganna garzon, canta e tracanna! Ah sì! credilo a me, altro non v'è.

Allo sbocco del sentiero, là dove questo si congiunge alla strada dell' Hochstoff, Gellner arresta il Pedone, ponendogli una mano sulla spalla.

GELLNER (sottovoce, rapidamente)

Ebben... dunque?

IL PEDONE

(lasciando sfuggire un comico gesto di paura)

Ah! siete voi? Pel ciel, m'avete fatto paura...

(Gellner impaziente lo scuote)

Io là... rimasi fino a sera, quando ad un tratto l' Hagenbach disparve.

**GELLNER** 

Disparve?

IL PEDONE

Me ne uscii; era già notte. Allor decisi di tornare... Un uomo scendeva lento il sentiero dell'Ache...

**GELLNER** 

Che!?... forse l' Hagenbach?

# Nella camera della Wally.

(La Wally a un tratto si scuote!... Le sue mani corrono ai suoi occini, incredula del suo dolore, quasi a convincersi che essa ha pianto!...)

(Con un gesto risoluto si dà a preparare il letto... si toglie di dosso il corsetto di velluto!... poi si inginocchia, fa il segno di croce e prega!... Ma a un tratto si alza esclamando contristata e dispettosa:)

Nella strada.

IL PEDONE

Egli in persona!...

**GELLNER** 

Parla sommesso... Ebben?

IL PEDONE

Lo riconobbi.

(maliziosamente)

Costui è certo un uomo di coraggio...

**GELLNER** 

Perchè?

IL PEDONE

Venir qui solo, e a notte tarda!... Per lui già piange Sölden... Là si teme che qui si voglia vendicar la Wally!...

> GELLNER (ridendo)

Ohibò!... pazzie!

(dandogli del danaro)

Però... non si sa mai.

Vanne a dormir lontano. Mala notte è questa per l'Hochstoff...

IL PEDONE (strizzando l'occhio)

Non mi ci piglia!

(parte dal fondo a sinistra, scomparendo dierro la casa dello Stromminger, zuffolando).

GELLNER

L' Hagenbach qui? Egli all' Hochstoff? Ohibò! Ubbriaco è il pedon... non è possibile!...

(dopo una pausa)

E se ciò fosse? Se...

(arrestandosi e guardando d'intorno)

La notte è oscura...

e una sventura può toccare a tutti... la lampada lassù... potrebbe spegnersi... impetuoso è il vento... (esitando) Perchè tremo? Ahimè! mi guarda il Crocifisso nero!

(riavendosi)

Gellner, su via! si tratta di Wally!

# Nella camera della Wally.

WALLY

Nè mai dunque avrò pace? E da pensieri sempre o feroci o tristi la mia mente sarà turbata? Ohimè! solo una celia io fui per lui, e del mio ardente bacio egli si rise?... (con accento d'odio) Ebben, morrai, crudele!

(con raccapriccio prima, poi con isconforto)

Misera me, che l'amo più di prima!

La giovinezza coi suoi sogni ardenti, or crudeli tormenti, tutta sola mi lascia; e già s'accascia nel triste ricordar la mia persona, e la speranza fugge e m'abbandona! In un suo bacio v'era la mia vita, in un suo bacio la speranza tutta! e m'ha il suo bacio la vita distrutta!...

Pur gli perdono; io non vo' la sua vita... Vuò a Gellner tosto dir che pazza fui... (apre la porta per iscendere nella via, ma si arresta su'lla soglia spaventata dall'oscurità)

Che tetra notte!... Come fischia il vento!

(guardando verso il ponte)

Spento è il lume laggiù!... Giuseppe, certo, a Sölden è rimasto...; per stanotte nulla ha a temer... Doman l'avvertirò!

(richiude la porta e più tranquilla si accinge a coricarsi).

WALLY (sobbalzando)

È strano! intorno a me solo lamenti odo stanotte. Oh! fosse digià l'alba!

O ciel! chi batte?

(con spavento)

È Gellner!... Che vorrà?

(La Wally, atterrita, corre come una pazza alla porta, l'apre ed esce nella via).

## Nella strada.

(Gellner si caccia su pel sentiero scrutando nell'oscurità, e tendendo le orecchie per ascoltare il più piccolo rumore. Più che camminare, egli striscia su pel sentiero. Arrivato al ponte, si ferma quasi diffidente; guarda ancora intorno a sè, poi lo varca. Si avvicina al Crocifisso, e con grande destrezza ne spegne la lampada, Il vento soffia più che mai impetuoso. Gellner scompare nell'oscurità dietro il ponte e aspetta. La scena rimane completamente immersa nel buio).

L' Hagenbach compare dietro il ponte; egli cammina a tentoni nell'oscurità.

### HAGENBACH

Buio è il sentier... la lampada s'è spenta... Ebben che importa? Ai piedi di Wally il rimorso e l'amor mi guideranno.

(sta per passare il ponte, quando Gellner gli è addosso, e lo fa precipitare dal piccolo parapetto. L'Hagenbach getta un urlo terribile. Gellner scende rapidamente, quasi fuggendo. Poi, giunto allo sbocco del sentiero, rallenta il passo e fa per rientrare in casa sua. Ma vedendo la finestra della camera della Wally ancora rischiarata da un lume, vi si avvicina mormorando)

#### **GELLNER**

È desta ancora la selvaggia... e aspetta!

(batte sommessamente ai vetri di una finestra).

Da questo punto l'azione si svolge tutta nella via dell'Hochstofi.

**GELLNER** 

Se vuoi vederlo morto... giù nell'Ache discendi... e lo vedrai.

WALLY

No... non è vero.

GELLNER

Oh com' è vero Iddio... giù dal ponte or ora l'ho precipitato...

WALLY (afferrandolo convulsa per il collo)

Vile!

GELLNER

Taci... che sai?

WALLY (trascinandolo verso il ponte) Vieni con me.

> GELLNER (dibattendosi)

Mi lascia...

WALLY

Vieni!... Laggiù... noi due insieme! In fondo a quell'abisso, e presso al corpo suo, là v'è l'altare delle nostre nozze.

(La Wally ha trascinato Gellner sin presso al ponte, quando dall'abisso sorge un lamento. La Wally accolta trepidante. Le sue braccia lasciano siuggire Gellner. — S'ode distintamente un altro lamento).

> WALLY (con impeto di gioia)

Dio! vive ancor!

(scende precipitosa nella via, urlando e picchiando a tutte le porte)

A me, soccorso! A me!...

Si schiudono alcune finestre, si aprono le porte delle case; Uomini e Donne compaiono.

CORO

Che avvenne?

WALLY

Un uom nell'Ache...

CORO

Morto?

WALLY

Presto!...

È l'Hagenbach... ei vive... lo salviamo!

La scena è invasa da Uomini, da Donne; chi porta torcie, chi corde e scale.

(Gellner è scomparso).

ALCUNI

Presto alle corde...

ALTRI

presto...

I.

i nodi stretti!...

II.

ben stretti i nodi...

WALLY

stretti...

TUTTI

Ora allacciamo!

Dall'altra parte del ponte intanto si vedono venire a frotte quei di Sölden con armi e torcie; fra essi è Afra.

WALLY

Siam pronti; andiam!

(s'incammina con gli altri verso il ponte; ma allo sbocco del sentiero s'incontra con Afra e con quei di Sölden).

QUEI DI SÖLDEN

Dell' Hagenbach cerchiamo...

Dov'è?

(un gran silenzio; nessuno osa rispondere)

Dov'è? Rispondi!

# AFRA (scoppiando in lacrime)

# Ah! l'hanno ucciso!

(Quei di Solden stanno per iscagliarsi contro quelli dell'Hochstoff; la Wally s'interpone gridando)

## WALLY

# Morto non è! No! (a Asra) Spera... lo riavrai!

(Rapidamente si apre un passaggio tra la folla, e corre verso il precipizio. Tutti la seguono collo sguardo. La Wally, senza estitare, per un piccolo sentiero scende nell'abisso. Meravigliati, quasi atterritti del suo forte atto di coraggio, gli uomini, con le torcie alla mano, si affacciano al precipizio. Le donne s'inginocchiano in disparte e pregano).

#### TUTTI

Oh! quale audacia... oh! spavento... oh! terror!

DONNE

Signor, la proteggete! Salva ce la rendete!

ALCUNI

Caliam le corde...

ALTRI

L'abisso è profondo...

ALTRI

Ascoltiamo in silenzio...

TUTTI (sbigottiti)

Nulla s'ode...

WALLY

(dal fondo dell'abisso, con gioia)

Vive!

#### TUTTI

Alle corde... All'opera... sù! sù! Forza alle corde... ohè... Sù, issa!

(Tutti si affannano intorno all'abisso, tirando le corde. Dopo pochi minuti di un'ansia spaventevole, la Wally compare tenendo legato e stretto a sè il corpo dell'Hagenbach, privo di sensi).

#### TUTTI

# È salvo!

(Gli amici prendono Giuseppe e lo adagiano per terra. La Wally, in uno stato di suprema esaltazione, dall'alto della rupe, additando alla folia che le si accalca attorno il corpo del giovane cacciatore, esclama)

## WALLY

Sì, vive ancora! (ad Afra) È Dio che te'l ridona, e tuo lo vuole, per mia man salvato.

(sempre ad Afra con grande commozione)

Cosi... pur la mia casa... e i campi... e i prati, Afra, son tuoi...

(un singhiozzo le tronca la parola; scoppia in lagrime, e s'inginocchia presso Giuseppe baciandolo in volto e mormorando)

# Addio!

(poscia si scosta rapidamente da lui, e prendendo nelle sue le mani di Afra, le dice a voce alta per modo che tutti possano udire)

Allor che gli occhi ei riaprirà alla luce, gli dirai che il bacio che mi tolse, ora gli ho reso!

TUTTI

O pia creatura generosa e santa!



# ATTO QUARTO

# Sul Murzoll.

« Stanca, non lontana dalla sua capanna stava un giorno Wally seduta sopra una delle più alte cime del Murzoll. La scena che l'attorniava somigliava nel triste e livido decembre un cimitero sparso di tumuli di neve, colle fronde bizzarramente foggiate dal ghiaccio in croci, coi cespugli di fiori alpestri trasformati in tombe trasparenti e candide come il marmo. Sotto a' suoi piedi si stendeva il mare di ghiaccio, desolato, infinito, coi suoi riflessi verdastri e con le sue onde irrigidite che si prolungavano sino all'altro versante della montagna. L'orizzonte colle sue innumerevoli catene di monti era avvolto nei fantastici vapori del meriggio. Il Similaun, accanto a Wally, era accarezzato da una piccola nuvola, e la ragazza, appoggiata la testa nelle mani, ne seguiva macchinalmente gli ondeggiamenti. »

(Wally dell'Avvoltoio. - W. DE HILLERN).

Dalla sinistra, per un piccolo ed ascoso sentiero, sale faticosamente Walter sino alla capanna, e si avvicina a Wally.

## WALTER

Luogo sicuro questo non è più! Le valanghe distruggono i sentieri!

(La Wally si scuote; guarda d'intorno attentamente, poi ritorna a meditare come prima).

(abbracciandola e costringendola affettuosamente ad alzarsi)

Wally, torniamo!

## WALLY

Se è scritto ch'io non debba più riveder la terra dove ho amato e pianto tanto... il mio destin si compia!

WALTER

L'inverno è desolato...

WALLY

Più non soffro

pene di questo mondo!...

WALTER

È già il Natale...

Wally, torniamo!

WALLY

Non ho più famiglia.

WALTER

Torniamo a riudir le allegre squille delle campane della chiesa nostra che cantano la pace...

WALLY (con abbandono)

La mia pace? È perduta per sempre! Tu ritorna... alla tua casa, alla vita, all'amore!... Walter, ritorna ed ama!

WALTER

Senza te!

WALLY

(traendo dal seno il vezzo di perle che portava il di della festa di Sölden e porgendolo a Walter, con un sorriso d'amara tristezza)

Prendi, o fanciullo!... Serbala!...
questa memoria pia,
questa, che un di fu orgoglio
de la bellezza mia.
Son queste le mie lagrime
dal duolo irrigidite,
i ricordi soavi
dell' affranto mio cuor,
le parole d'amore
che ho detto e che ho sentite...
a te!... prendila, Walter!...
È tutto il mio tesor!...

(poi con immensa rassegnazione)

Ed or, fanciullo, vanne. È già il Natale!...

WALTER (piang ndo)

Torna con me!

WALLY (melanconicamente)

Riudrai le allegre squille della campana della chiesa nostra cantar la pace...

WALTER

Wally, deh ritorna!

WALLY

Fanciullo, no. Soltanto... una preghiera.
(soavemente a Walter indicando il ghiacciaio)

Allor che avrai varcato il periglioso mare di ghiaccio... canta, oh canta ancora la mesta cantilena del mio jodler!

(le lacrime le impediscono di più proseguire. Ella abbraccia con gran tenerezza Walter, e dolcemente lo spinge sul sentiero del ritorno. Walter piangendo si allontana e scompare dal sentiero di sinistra).

# Wally sola.

(Appena sola, la Wally si accascia presso la sua capanna. Il cielo, dapprima sereno, va ientamente coprendosi di nubi. Essa si guarda intorno).

Eterne a me d'intorno piange la neve lacrime! Qui lagrima da secoli eterno pianto il giorno!

Fra la densa caligine laggiù la terra appar mugghiante fra le tenebre un desolato mar.

Funesto mare dell' umana vita!

Un giorno sciolte le sue vele al vento sfidava la mia nave l'onda ardita, e dentro a la mia nave, alta, orgogliosa la giovinezza mia cantava forte canti d'amor sovra flutti di rosa...

(cupa)

Quei canti lieti or son nenie di morti!

WALTER (da lontano)

E il vento iva lontano... Poi le venla vicino... Quando fu giunta sovra l'alto monte presso alla neve bianca la pellegrina stanca sciolse le treccie e chinò il bianco fronte.

(la voce di Walter va poco a poco perdendosi)

WALLY (con esaltazione)

Si, come te, fanciulla del mio canto l'amore fu dolor, la vita pianto. Si, come te morir deve la Wally...

(la Wally getta il mantello di pelle, si scioglie le chiome che le inondano le spalle, s'ingi-nocchia, e come assorta in dolcissima estasi canta)

O neve, o figlia candida di Dio, risplender t'ho veduta dalla vallata muta, nè l'aspro m'atterri lungo pendio, e a te sono venuta. Essere pari a te bella desio!

(Lo jodler che segue, la Wally lo canta con immensa passione, quasi nel delirio; ed è durante questo suo canto; che ha del dolore fantastico, che da lunge si sente la voce dell' Hagenbach chiamare: « Wally! Wally! » voce che si fa sempre più distinta).

# WALLY

Come sei triste, o vento, tu somigli al mio pianto.

> HAGENBACH (da lontano)

Wally!

WALLY

Sei l'ultimo lamento, sei l'ultimo mio canto.

> HAGENBACH (più distintamente)

Wally!

WALLY

(impaurita)

Una voce mi chiama! Chi mi vuole? (ascolta, ma tutto è silenzio)

No, m' ingannai.

(poco dopo riudendo ancora il suo nome)

E ancora... Chi mi chiama?

(agitata dallo spavento)

Ah! sono, ohime, le fanciulle beate! Dei lividi ghiacciai sono le fate!

(coprendosi gli occhi con le mani per non vedere la spaventosa visione)

Già la lugubre schiera ecco s'avanza, ed agitan su me l'orribil velo... e intrecciano d'intorno a me la danza, vêr me tendendo le braccia di gelo!

(cade a terra ansante dallo spavento).

Dal sentiero di destra appare Hagenbach che s'inerpica appoggiandosi a un bastone ferrato. Egli si ferma penosamente impressionato a vedere i segni che i patimenti hanno impresso sul volto della Wally, e dolcemente la chiama.

HAGENBACH

O Wally!

WALLY

(drizzandosi e vedendo Giuseppe)

Vergin santa! Egli è Giuseppe! Perchè sei tu venuto?

HAGENBACH

M' hai salvato, hai voluto obliar l'offesa mia e tu mi chiedi perchè son tornato?

(con trasporto)

A te ne vengo come a un santo altare!

WALLY

(con emozione)

(È la sua voce!)

HAGENBACH

Oh! come furon lunghi i di lontan da te, e come dentro mi struggeva il deslo di rivederti! Tu nel tormento dell'ore infinite a me apparivi bella e innamorata! Poi, la visione dolce si mutava... e come la Madonna del dolore

ai miei piè ti vedevo addolorata, mentre, a lavarvi l'oltraggio del bacio, dagli occhi tuoi sulla tua scarna gota vi sgorgava un'amara onda di pianto.

#### WALLY

(con voce appena intelligibile e rotta dalla commozione)

Ah! l'armonia delle sue parole m'uccide!

# HAGENBACH

(continuando con più passione il racconto)

Poi... m' han detto un di: la Wally non è più qui... Tu più non la vedrai!... Ma la speranza non m' ha mai lasciato, e t' ho, fanciulla bella, ritrovata.

(rimane in lunga contemplazione davanti alla Wally, tremante, e mormora)

Io t'amo, Wally.

### WALLY

(spaventata, agitata, dubbiosa ancora della felicità che viene a lei nel momento appunto che ella la credeva per sempre perduta, e giudicando male dei sentimenti che animano Giuseppe, gli dice con amarezza, allontanandosi)

Ebben... se t'ho salvato... perchè mentir?... Non s'ama per pietà. Afra tu amavi ed ami.

### HAGENBACH

Afra tu dici? Mi guarda! È una menzogna! No, Wally. Credetti odiarti... ma il mio cuor ti amava.

(lentamente si avvicina alla Wally, così che le loro teste quasi si toccano)

Quando a Sölden provocatrice balda tu m'apparisti, allora io la credei una sfida crudel!... Pur già lottavo contro l'incanto della tua persona che dolcemente m'attraeva a sè!

(con estrema passione)

No, credi, o Wally! È inebbriato e pazzo nel caro abbraccio, alle ardenti parole che vile fui; ma il bacio che ti presi sulla tua bocca, era bacio d'amore...

WALLY

(fra sè, rapita dall'incanto soave delle parole di Giuseppe) Oh dolce incanto! O paradiso nuovo!

HAGENBACH (continuando)

...e appena a sera, pieno di rimorsi io volli rivederti e ai piedi tuoi cadere. Tempestosa era la notte, e Dio vegliava sulla colpa mia!... Giù nell'abisso mi perdetti...

(La Wally impallidisce. La memoria del suo delitto le ritorna in tutto il suo orrore).

WALLY

(con voce rauca, interrompendolo)

Dio?!

Non Dio... ma un uom!... Gli avean detto: uccidilo!

(non può più continuare)

HAGENBACH

Un uom?...

WALLY

(con sforzo supremo)

Questa crudele

gli aveva susurrato: Va e l'uccidi!...

(con raccapriccio)

Amami adunque ancor, se puoi.

(si copre disperatamente il volto colle mani, e rimane così, ritta dinanzi a Giuseppe; questi commosso la guarda, le si avvicina, e dolcemente le dice)

HAGENBACH

Io t'amo!

(La stringe teneramente al suo cuore. Intanto il cielo si è coperto di nubi; una caligine densa sale, sale minacciosa avvolgendo i picchi circostanti del Marzoll; fra poco anche la capanna della Wally sarà avvolta in questa tenebria spaventosa delle Alpi. Comincia a soffiare il vento. Ma i due amanti, felici, strettamente abbracciati, sembrano di nulla accorgersi, e si sussurrano all'orecchio parole d'amore).

HAGENBACH

Vieni, vieni; una placida vita noi vivrenio in un mondo ignorato!

WALLY

(ripete mormorando)

Noi vivremo in un mondo ignorato.

HAGENBACH

Peregrini, a una piaggia fiorita chiederemo un asilo incantato. WALLY

Chiederemo un asilo incantato peregrini, a una piaggia fiorita.

HAGENBACH

Un asilo baciato dal sole chiederemo a una piaggia fiorita.

WALLY

Chiederemo a una piaggia fiorita un asilo baciato dal sole.

HAGENBACH

La, su prati, fra rose e viole noi vivremo una placida vita.

WALLY

Noi vivremo una placida vita là, su prati, fra rose e viole.

(Wally si guarda intorno spaventata dalla oscurità densa che li circonda)

Giuseppe, ove siam noi?...

GIUSEPPE

(con amore)

Sei sul mio cuore...

(guardandosi egli sbigottito dintorno)

qual cupa oscurità!

WALLY

Rugge il Murzoll

sinistramente...

GIUSEPPE

La caligin nera ascende per la valle minacciosa.

(scostandosi dalla Wally)

WALLY

Amor mio, sola qui non mi lasciare!

GIUSEPPE

(raccogliendo da terra il suo bastone ferrato s'incammina a tentoni fra la incertezza della nebbia e l'imperversare dell'uragano)

Fra le tenebre dense io vo cercando il disiato sentiero del ritorno.

(Giuseppe scompare giù pel sentiero pel quale è venuto. Si fa più impetuoso il vento — di quando in quando rumori lontani si ripercuotono cupamente per le valli ingigantiti dall'eεθ)

Wally sola

(guardando giù pel sentiero pel quale Giuseppe è disceso) Ecco, già più nol vedo! L'ha sommerso la densa nebbia come onda del mare.

GIUSEPPE

(dal fondo del sentiero)

Wally!

WALLY

(con gioia)

Mi chiama!...

(sporgendosi dal sentiero, forte)

T'odo!

**GIUSEPPE** 

Il sentiero è scomparso...

WALLY

Ohimè!

**GIUSEPPE** 

Fa core!...

Discendi per le roccie e...

(lontano, di sotto, grida atterrito)

La valanga!

(Odesi lo schianto terribile della valanga. — L'urto è così forte che la Wally è violentemente gittata a terra — in quello spavento un grido straziante esce dal suo petto. — Subito dopo un profondo silenzio. — La Wally si trascina fino al ciglio del precipizio formato dalla valanga — e un grido nuovo d'orrore viene strappato a lei dallo spettacolo ehe si offre ai di lei sguardi. — Protesa col busto fuori — essa guarda con occhi vitrei — e colla voce alterata chiama)

WALLY

Giuseppe!...

(le risponde il silenzio)

M'odi?... Giuseppe!...

Rispondi!...

(con voce piena di lagrime)

Cupo silenzio!... La morte è laggiù!...

(Nasconde raccapricciata il volto nelle mani, e rimane così come impietrita. — Quando toglie dal volto le mani — il suo volto è livido — gli occhi larghi che guardano stranamente — si leva ritta sul precipizio, e stendendo con esaltazione le braccia):

O neve — o candido destino mio, ecco la sposa di Giuseppe! — Il bianco velo nuzial tu sei della Wally.
Anima cara, le tue braccia stendimi!

(e si getta nel precipizio, larghe le braccia come stese ad un sup emo abbraccio).

# ESTRATTO DEL CATALOGO DEI LIBRETTI

pubblicati dal R. Stabilimento Tito di Gio. Ricordi e Francesco Lucca

# G. RICORDI & C.

MILANO EDITORI-STAMPATORI MILANO

Per altri libretti non compresi nel presente elenco, veggasi il catalogo generale.

# NETTI CENTESIMI

BATTISTA. Anna la Prie. BELLINI. Beatrice di Tenda.

- l Capuleti e i Montecchi.
- Norma. - Il Pirata.
- I Puritani e i Cavalieri.
- La Sonnambula.
- La Straniera.
- CIMAROSA, Giannina e Ber-
- nardone.
- Il Matrimonio segreto. CORONARO. Un Tramonto. DONIZETTI. L'Ajo nell'im
  - barazzo. Anna Bolena.
- Belisario.
- Betly.
- Il Campanello.
- L'Elisir d'amore.

DONIZETTI. Il Furioso.

- La Figlia del Reggimento.
  Gemma di Vergy.
- Lucia di Lammermoor.
- Lucrezia Borgia.
- Marino Faliero.
- Parisina.
- La Regina di Golconda.
- Roberto Devereux.
  GOUNOD. La Redenzione.
  MERCADANTE. Il Bravo.
- Il Giuramento.
- La Vestale.
- MEYERBEER. Il Crociato in Egitto.
- MOZART. Don Giovanni. RICCI F. Le Prigioni di Edimburgo.
- RICCI L. Un'avventura di Scaramuccia.

CENTESIMI

- RICCI L. Chiara di Rosemberg.
- Chi dura vince.
- I Due Sergenti. Eran due ed or son tre ov-vero Gli Esposti.
- ROSSINI. L'Assedio di Corinto.
- Il Barbiere di Siviglia.
- La Cenerentola.
- Il Conte Ory.
- La Gazza Ladra.
  Guglielmo Tell.
  L'Italiana in Algeri.
  Matilde di Shabran.
- Mosè.
- Otello.
- La Pietra del Paragone.
- Semiramide. SPONTINI. La Vestale.

# ALTAVILLA. I Pirati di Baratteria.

NETTI

APOLLONI, Adelchi.

- Il Conte di Chenismark.
- L'Ebreo.
   Gustavo Wasa.
  ASPA. Un Travestimento. AUBER. Aidea o Il Segreto. - Fra Diavolo.
- I Diamanti della corona. - Il Domino nero, in versi.
- Il Domino nero, in prosa. - La Muta di Portici AUTERI - MANZOCCHI. Dolores

BALFE. Pittore e Duca. BARONI. Ricciarda. BIANCHI, Gara d'amore.

- BENVENUTI, Il Falconiere, - Guglielmo Shakespeare.
- La Stella di Toledo.
- La Steila di Toledo. BOIELDIEU, La Dama bianca BONA, Don Carlo. BONIFORTÍ, Giov. di Fiandra. BOTTESINI, Ali Babà. Il Diavolo della notte.
- BRAGA. Caligola. - Estella di San Germano.
- Reginella.
  Il Ritratto.
- BRÜLL. La Croce d'oro.
  BUONOMO. Cicco e Cola, coi recitativi in versi.
  Cicco e Cola, coi recitativi
- in prosa.
- BUTERA. Elena Castriotta. BUZZI. Ermengarda.

- BUZZI, Saul.
- BUZZOLLA. Amleto. CAGNONI. Amori e trappole.

  — Un Capriccio di donna.
- Don Bucefalo.
- Il Duca di Tapigliano.
- La Fioraja.
- Giralda.
- Michele Perrin. - Papa Martin.
- Il Testamento di Figaro
- La Tombola. - Il Vecchio della Montagna
- CAMPANA. Esmeralda. CAMPIANI. Taldo. CANEPA. David Rizio. CATALANI. Dejanice.
- Edmea.
- Elda.

# - A NETTI CENTESIMI 50

CHIAROMONTE. Caterina di Cleves.

COPPOLA. Nina pazza per amore.

L'Orfana Guelfa.

DALLA BARATTA. Il Cuoco

di Parigi. DALL'ARGINE. I due orsi. DAVID. Cristoforo Colombo.

- Il Deserto. - Ercolano.

Lalla-Roukh. DE-FERRARI. Pipelè.

DE GIOSA. Silvia. - Don Checco.

Un Geloso e la sua Vedova.
 Napoli di Carnovale.
 DELLO OREFICE. Romilda de'

Bardi

DOMINICETI. Il Lago delle Fate.

DONIZETTI. Adelia.

— Caterina Cornaro.

- Don Pasquale. - Don Sebastiano.

- Il Duca d'Alba. - Elisabetta.

La Favorita.Gabriella di Vergy. - Linda di Chamounix.

- Maria Padilla. - Maria di Rohan.

- Paolina e Poliuto (i Martiri).

Torquato Tasso. FACCIO. A mleto.

I Profughi Fiamminghi. FERRARI. Ultimi giorni di Suli.

FIORAVANTI. La Figlia del Fabbro.

- Il Notaio d'Ubeda.

- I Zingari. FIORAVANTI ed altri. Don Procopio.

FLOTOW. Alessan. Stradella.

- Il Boscajuolo. - Marta.

- Naida.

Zilda.

FORONI. Cristina Regina di Svezia.

I Gladiatori.

- Margherita. GABRIELLI. Il Gemello. GALLI. Giovanna dei Cortuso. GAMBINI, Cristoforo Colombo. GLINKA. La Vita per lo Czar. GLUCK. Armida.

Orfeo ed Euridice.

GOBATTI. I Goti.

- Luce. GOMES. Fosca. - Il Guarany.

- Salvator Rosa. GOUNOD. Cinq-Mars. GOUNOD. Faust.

- La Regina di Saba. — Romeo e Giulietta.
GUERCIA. Rita.
IIALEVY. L'Ebrea.
IIEROI.D. Zampa (coi recitativi di A. Mariani).

JONCIERES. Giovanni di Lo-

rena. LECOCQ. Le cento Vergini. LITTA. Il Viandante.

- Il Violino di Cremona. LUCILLA. La bella fanciulla di Perth.

MAILLART. Gastibelza. MARCARINI. Francesca da

Rimini. MARCHETTI. Gustavo Wasa.

- Romeo e Giulietta. - Ruy Blas.

MARCHIO'. La Statua di Carne.

MARENCO. Lorenzino de' Medici. MAZZA. La prova d'un'o-

pera seria. MELA. L'Alloggio militare.

Il Feudatario MERCADANTE. Leonora.

Il Reggente.
Orazj e Curiazj.
La Schiava Saracena. - Il Vascello di Gama. MERCURI. Adelinda.

MEYERBEER. L'Africana. - Dinorah.

Il Profeta.Roberto il Diavolo. - La Stella del Nord.

— Gli Ugonotti.

MORONI. Amleto.

MOZART. Le Nozze di Figaro.

MUZIO. Claudia.

 Giovanna la Pazza. - La Sorrentina,

NICOLAJ. Le Vispe Comari

di Windsor.

di WacH, La Grandu-OFFENBACH. La Grandu-chessa di Gerolstein, coi recitativi in prosa

La Granduchessa di Gerolstein, coi recitativi in versi.

PACINI. La Fidanzata Côrsa. - Malvina di Scozia.

Merope.

La Regina di Cipro. - Saffo.

- Stella di Napoli.

PALMINTERI. Arrigo II. Amazilia. PEDROTTI. Fiorina.

Guerra in quattro.Isabella d'Aragona.

- Mazeppa.

- Il Parrucchiere della Reggenza.

PEDROTTI. Romea di Monfort.

Tutti in maschera.

PERI. L'Espiazione.

— I Fidanzati.

- Giuditta. - Rienzi.

- Vittore Pisani.
PETRELLA. L'Assedio

Leida o Elnava. Bianca Orsini.

- Diana o La Fata di Pozzuoli.

- Il Duca di Scilla. Elena di Tolosa.

- Il Folletto di Gresy. - Giovanna di Napoli.

- Jone. - Manfredo.

- Marco Visconti.

- I Pirati spagnuoli.

- Le Precauzioni o Il Carnevale di Venezia.

- I Promessi Sposi. PETROCINI. La Duchessa de la Vallière.

L'Uscocco. PINCHERLE. Il Rapimento.

PINSUTI. Margherita.

— Mattia Corvino.

— Il Mercante di Venezia.

PISTILLI. Rodolfo da Brienza. PLATANIA. Matilde Bentivoglio. PODESTÀ. Un Matrimonio

sotto la Repubblica. PONCHIELLI. Lina.

- Il Parlatore eterno.

- I Promessi Sposi. - Roderico.

PONIATOWSKI. Piero de' Medici PUCCINI. Le Villi.

RICCI L. Il Birrajo di Preston - Corrado d'Altamura.

- Il Diavolo a quattro. Estella.

Una follia a Roma.
Il Marito e l'Amante.

RICCI (f.lli) Crispino e la Co-

ROMANI. Il Mantello. ROSSI GIO. La Contessa d'Al-

tenberg. ROSSI LAURO. Il Domino

Nero. - I Falsi Monetari. - La Figlia di Figaro. ROSSINI. Roberto Bruce.

Torvaldo e Dorliska. ROTA. Penelope. RUBINSTEIN. Feramor.

RUGGI. I due ciabattini. SANELLI. Il Fornaretto.

- Gennaro Annese. - Gusinano.

#### NETTI CENTESIMI 50

SANELLI. Luisa Strozzi. - La Tradita.

SANGIORGI, Diana di Chaverny.

- Giuseppe Balsamo.

- Guisemberga da Spoleto. SARRIA. La campana del-'eremitaggio.

SCHIRA. Lia. SECCHI. La Fanciulla delle

Asturie.
SILVERI. Giuditta.
SINICO. Marinella. - I Moschettieri.

SMAREGLIA. Bianca da Cer-

via. Re Nala. SOFFREDINI. Il piccolo

Haydn. SPONTINI. Fernando Cortez

THOMAS. Il Caïd.

- Il Sogno d'una notte d'estate. TORRIANI. Carlo Magno.

USIGLIO. Le Educande di Sor-

rento. - Nozze in prigione.

VACCAJ. Virginia.
VALENTE. I Granatieri.
VALENZA. Le Fate, coi recitativi in versi.

- Le Fate, coi recitativi in prosa VENTURELLI. Il Conte di

Lara.

VERDI. Aida.

- Alzira.

- Aroldo. - Attila.

Un Ballo in maschera.
La Battaglia di Legnano.

- Il Corsaro.

- Don Carlo. (Seconda Edizione in 4 atti).

I Due Foscari. Ernani.

- Il Finto Stanislao.

VERDI. La Forza del Destino

- Gerusalemme.

- Giovanna d'Arco. - I Lombardi.

- Luisa Miller.

- Macheth. - Macbeth, riformato.

- I Masnadieri. - Nabucco.

- Rigoletto. - Stiffelio.

- La Traviata. - Il Trovatore.

- I Vespri Siciliani. VILLAFIORITA. Il Paria. VILLANIS. Giuditta di Kent WAGNER. Il Crepuscolo degli

Dei. Sunto L'Oro del Reno. Sunto.

- Sigfrido. Sunto. Walkiria. Sunto.

WEBER. Der Freischütz. ZUELLI. La fata del Nord.

#### NETTI FRANCIII UNO

BANDINI. Fausta. BOITO. Mefistofele. BOTTESINI Ero e Leandro. BRETON.GliAmanti di Teruel. CATALANI. Loreley. - La Wally. CORONARO. La Creola. CORTESI. L'Amico di Casa. FALCIII. Giuditta. FRANCHETTI. Asrael. - Cristoforo Colombo. GASTALDON, Mala Pasqua! GLUCK. Alceste. GOLDMARK. Regina di Saba. GOMES. Maria Tudor. - Lo Schiavo. GOMES DE ARAUJO. Carmosina. HEROLD. Zampa (coi recitativi di F. Faccio). MANCINELLI. Isora di Provenza.

MARCHETTI. Don Giovanni d' Austria. MASSA. Salammbò. MASSENET. Erodiade. ll Re di Lahore. MESSAGER. La Basoche. MICELI. La Figlia di Jefte. OREFICE. Mariska. PEROSIO. Adriana Lecou-

vreur PIZZI. William Ratcliff. PONCHIELLI. Il Figliuol pro-

digo. - La Gioconda.

- I Lituani. - Marion Delorme.

PUCCINI. Edgar.

— Manon Lescaut.

RADEGLIA, Colomba. SCARANO. La Tazza da the. SPETRINO, Celeste.

VERDI. Don Carlo, in 5 atti (Prima Edizione.)

VERDI. Don Carlo, in 5 atti senza ballabili (3. Ediz.) - Falstaff.

- Otello.

- Simon Boccanegra (Nuova

Edizione) WAGNER. Il Crepuscolo degli Dei.

Lohengrin.
1 Maestri Cantori di Norimberga.

- L'Oro del Reno.

- Parsifal.

- Rienzi. - Sigfrido.

- Tannhäuser.

- Tristano ed Isotta.

- Il Vascello, Fantasma o L'Olandese volante.

Walkiria.

WESTERHOUT. Cimbelino.

VERDI. Messa da Requiem, netti Cent. 20.

#### EDIZIONI IN LINGUE STRANIERE

	Tedesca.
BOITO. Méphistophèles netti Fr. 1 -	BOITO. Mephistopheles netti Mk 50
DE-FERRARI. Pipelet netti - 50	CATALANI. La Wally netti Mk 50
GOLDMARK. La Reine de Saba . netti 1 -	CORONARO. Un tramonto . netti Mk 50
LECOCQ Les cent Vierges netti - 50	FRANCHETTI. Asräel netti Mk - 50
MARCHETTI. Ruy Blas netti - 50	
PONCHIELLI. La Gioconda netti 1 -	venza netti Mk 50
VERDI. Aida lordi 2 -	MARCHETTI. Ruy Blas netti - 50
- Don Carlos netti 1 -	PONCHIELLI. La Gioconda. netti Mk 50
- Othello netti 1 -	PUCCINI. Le Villi netti Mk. — 50
- Simon Boccanegra (ital. e franc.) netti 2 -	SOFFREDINI. Il piccolo Haydn . netti — 50

# - EDIZIONI IN LINGUE STRANIERE -

Tedesca.	Spagnuola.
VERDI. Aida netti Mk. Fr. — 50 — Aida (tedesco ed italiano) lordi 4 — Don Carlos netti Mk. — 50 — Falstaff (in italiano con traduzione letterale tedesca) netti Mk. 1 — Othello netti 1 — Requiem (tedesco e latino) netti 40 — Simon Boccanegra netti Mk. — 50  Inglese.  BOITO. Mefistofele (ital.ed ingl.) netti Fr. 2 — PONCHIELLI. La Gioconda (italiano ed inglese) netti 2 — I Promessi Sposi (The Betrothed Lovers) netti 1 25 VERDI. Aida (italiano ed inglese) lordi 4 — Otello (italiano ed inglese) netti Sc. 1 6	BOITO. Mefistófeles netti Fr. 1 — — Mefistófeles - Argomento netti — 10 PONCIHELLI. La Gioconda netti 1 — — l.a Gioconda - Argomento netti — 10 PUCCINI. Edgar - Sunto netti — 50 VERDI. Aida (spagnuolo ed ita- liano) lordi Fr. 4 — — Aida - Argomento netti — 10 — Otelo (taliano e spagnuolo) . netti 2 — Simon Boccanegra netti 1 —  Portoghese.  PONCHIELLI. La Gioconda . netti Fr. 1 50 — La Gioconda - Argomento netti — 30 VERDI. Othello (tial. e portoghese) netti 2 —
- Requiem netti 1 25	Russa.
WAGNER. Sigfrido (italiano ed in- glese) nelli Scell. 1 1/2	VERDI. Otello netti 1 50
- BA	LLI-
GRASSI. Rodope	MANZOTTI.         Excelsior - in tedesco









Prezzo netto-Lire Una